



الاستعارة المجازية لبوصلة السندياد وأدواته في المتأهة الرقمية لعصر الذكاء الاصطناعي

د. داني أبي كرم

- قسم تكنولوجيا المعلومات، كلية ليوا، أبو ظبي، الإمارات العربية المتحدة

- قسم الفنون الإعلانية والتواصل البصري، كلية الفنون الجميلة والعمارة، الجامعة اللبنانيّة، طرابلس، لبنان

البريد الإلكتروني: dany.abikaram@lc.ac.ae

د. رياض بن عمر

قسم الاعلام، كلية ليوا، أبو ظبي، الإمارات العربية المتحدة

البريد الإلكتروني: ryadh.amor@lc.ac.ae

الملخص

ما يطرحه هذا البحث هو استعارة مجازية فلسفية لرحلات السندياد البحري قبل وبعد العولمة مع التركيز على أهمية المغامر كرمز للسفر والتواصل وتقويب المسافات، مع ما ينتج عن تبدلاته الفضاءات ومقاربتها الزمانية بين خيال الأمس والذكاء الاصطناعي اليوم. وقد اتخد الباحثان من السندياد موضوع دراسة وصفية تحليلية مقارنة خلصت إلى ثبات أن السندياد كان ولا يزال مسافراً افتراضياً وصلة الوصل بين كافة المتغيرات، والفضاءات والأزمنة.

استناداً إلى الرمزية الأيقونة للسندياد واسقاطاتها على المجالات التجارية الخاصة بخدمات السفر والتواصل اللوجستي بين الدول بـأبراج وبحاراً وجواً متجاوزاً الحدود المكانية للفضاءات الكونية، يقام هذا البحث رؤية فلسفية توضح المراوحة بين ما هو خيالي في حكايات السندياد سابقاً وبين ما هو رقي افتراضي في وعصر العولمة الحالي، حيث استبدلت أدوات السفر بأخرى حديثة تعتمد على التكنولوجيا الرقمية والذكاء الاصطناعي. وخلصت الدراسة إلى عدة نتائج منها: أن الخيال دعامة أساسية في أدب الرحلات يطعمها بنكهة خاصة. وقد أصابت كل رحلة هدفاً في مرمي الأنسان ونبض الحياة معًا، فالسفر لا يمكن أن يتوقف عند طرف مشاهداته إنما يتخطّطاًها من أجل الوصول إلى المبتغي. وإن أصبحنا نسافر افتراضياً عبر سجادة الرقمنة في عالم لا حدود له، فإن سفارة السندياد سفارة دائمة لا بوصلة لها، إنّها سفارة الحياة في ارتقاء دائم للذات الإنسانية، إلى مكانة أسمى حيث كل شيء مختلف ومطعم بنكهة الفردانية البراغماتية في عصر اختلفت فيه المعايير، وألبسته المفاهيم حلّة جديدة.

كان الخيال دائماً جزءاً أساسياً من أدب الرحلات، مما أضاف تميزاً لرحلات السندياد. السفر ، بالنسبة له، كان وسيلة لتحقيق النضج واكتشاف العالم رغم المخاطر. بوصته كانت مختلفة ورحلاته تعبيراً عن سعي دائم لترقية الذات الإنسانية والوصول إلى مراتب أسمى. بينما تغيرت معايير السفر وأدواته في العصر الحديث، بقيت رحلات السندياد مثلاً على المغامرة الفردية المستمرة نحو تحقيق الذات، في زمان تغيرت فيه المفاهيم وأصبحت الطقوس أكثر حداثة.

الكلمات المفتاحية: السندياد، المتأفة الرقمية، السفر الافتراضي، الذكاء الاصطناعي.



The Metaphor of Sinbad's Flying Compass in the Digital Labyrinth of the Artificial Intelligence Era

Dr. Danny Abi Karam

- Department of Information Technology, Liwa College, Abu Dhabi, UAE
- Department of Advertising Arts and Visual Communication, Faculty of Fine Arts and Architecture, Lebanese University, Tripoli, Lebanon

Email: dany.abikaram@lc.ac.ae**Dr. Riyadh Ben Omar**

Department of Media, Liwa College, Abu Dhabi, UAE

Email: ryadh.amor@lc.ac.ae

ABSTRACT

This research presents a philosophical metaphor that explores the journeys of Sinbad the Sailor before and after the era of globalization. It emphasizes the significance of the adventurer as a symbol of travel, communication, and the shrinking of distances, examining the transformation of spaces and their temporal closeness from the imagination of the past to the realities of artificial intelligence today. Through a descriptive, analytical, and comparative study, the researchers argue that Sinbad has always been, and continues to be, a virtual traveler and a connector across various variables, spaces, and times.

Based on the iconic symbolism of Sinbad and its implications for the commercial sectors of travel services and logistical communication across land, sea, and air—extending beyond the spatial boundaries of cosmic realms—this research offers a philosophical perspective. It highlights the shift from the imaginative elements in Sinbad's tales of the past to the digital and virtual realities of the current era of globalization, where traditional travel tools have been replaced by modern technologies grounded in digital advancements and artificial intelligence.

The study found that imagination is a key element in travel literature, giving it unique depth. Sinbad's journeys symbolize an ongoing quest for self-improvement and discovery, transcending the limitations of their time. While today's virtual travel offers a borderless experience, Sinbad's adventures stand for a timeless pursuit of personal growth. Despite changes in travel standards and tools, Sinbad's journey remains a symbol of individual exploration and self-realization, reflecting the evolving nature of travel and its modern interpretations.

Keywords: Sinbad, The Digital Maze, Virtual Travel, Artificial Intelligence.

**المقدمة:**

حوالي سنة 750 م، وجدبني العباس في العراق موطنًا زاخراً بالخيرات والموارد الطبيعية، ما حمل الخليفة العباسى الثانى المنصور اختيار بلاد ما بين النهرين وضفاف نهر دجلة تحديداً لإقامة عاصمتة بغداد. حظيت المدينة من المجد والشهرة ما يكفي لتربعها على عرش التراث الإنساني عالمياً وخصوصاً لارتباطها بإسمى هارون الرشيد وألف ليلة وليلة تحديداً. وصف بغداد أتى على لسان ابن حوقل في كتابه المسالك والممالك كونها مدينة حديثة في الإسلام بناها الخليفة المنصور على الضفة الغربية لنهر دجلة، و"جعل حواليها قطاع لحشهه ومواليه وأتباعه كقطيعة الربيع والحربيه وغيرهما ثم عمرت وتزايده"، (ابن الحوقل، 1873، ص 164) وأتى الملك المهدى ليبني الجهة المقابلة الشرقية حيث أدى التزايد السكاني والتضخم العمرانى إلى نقل "اسم الخلافة صوب الجانب الشرقي". (ألف ليلة وليلة، المجلد الرابع، ص 300) أرسقراطية، حالية وأنيقة، باتت بغداد هارون الرشيد مركز الخلافة، وعاصمة الدولة العربية، التي لامست طرفى أوروبا والشرق الأدنى. في هذه البيئة، ولد السندياد، مغامر انطلق من زواريب بغداد وحاراتها المتلاصقة إلى فسحة المحيط الواسع، متحدياً المخاطر والكائنات العجيبة، ضمن رحلات سبع، خلدتتها الشهرازد في قصص ألف ليلة وليلة.

في قلب مدينة بغداد تتقاطع الأسواق فيما بينها، ويشغل السوق وتدخل حاراته ودكاكينه، ويلتمس الحلاقون أطراف الحديث من كبار القوم الزبائن، ويدخل الحمالون مباشرة في الأفعال، ويساعدون في توليدها وتعزيز قرائتها وتبادلهن أدوار الشخصيات وأماكن وجودها. فلا الحارس في مكانه المعهود ولا سمسار السلطان ولا عزيزاً "الداخل والخارج من الحمام كل يوم جمعة والذي رغب جراء حرارة الحمام في الجلوس على مصطبة عند الطريق إلى المنزل، ويغفو قليلاً" (الموسوي م. ج. 2016، ص 284) ليقوته الزواج من ابنة عممه ما يؤدي إلى تسلسل المغامرة من جديد. في هذا الجو العايب برائحة التجارة والسمسرة وتنقّي الأخبار، جل الرشيد لتنقّي أحوال المدينة ومعرفة غبيها وامتزاج آراء روادها، وإنسل من بلاطه مركز القوة والسلطنة، ليلاقي أشخاصاً من مركز مغایر وثقافات متباينة إثماً لكل فاعل في محيطه، وقوى جبار قوة السلطان وجبروته في مملكته الخاصة خلف أسوار باسقة. وقد حافظت بغداد على مكانتها العالمية حتى اندرارها سنة 1258 م على يد حفيد "جنكيز خان"**، "هولاكو المغولي"**. وكانت محطة تلاقي للطرق البرية والبحرية، ومكان تلاقي وتوالى الشعوب حتى العربية منها من مختلف الجهات، وبهذا أصبحت نسخة مصغره عن الخلافة العباسية المترامية الأطراف نفسها، ومركزًا تجاريًا مهمًا، وكجزءاً من العلم والمعرفة كما الثروة والمجد والرخاء، والعمل جار على الدوام من نجارة وبناء وحرف ورسم وخياطة وصناعة يدوية وتجارة إلى يد عاملة يومية توّزّعت على طول الرصيف البحري، وضمت الحمالين وعمال السفن وملاحيها، سفن شراعية بعضها احتوى على حوانين لإبتكاع الركاب حاجتهم منها. ويبقى القول إنَّ هذه السفن حملت رحالة مغامراً استثنائياً اسمه السندياد، انطلق من زواريب بغداد وحاراتها المتلاصقة إلى فسحة المحيط الواسع، آسراً لبَ القارئ بما واجهه من أخطار، وكائنات عجيبة، وسحر وشعودة. ومن هذا المنطلق، نسعى في بحثنا هذا إلى الإجابة عن التساؤل: هل تغيرت مفاهيم السفر وأدواته غير الأزمان، وطبعاً آخذين بالاعتبار قدوة السندياد نهجاً وأسلوباً؟ وكيف أهدى الأخير بضوء منارته آلاف السنابدة لبلوغ شط الأمان؟

وجاء هذا البحث من أجل إلقاء الضوء على دور السندياد المفصل في تحفيز الرغبة الكامنة في النفوس من خلال تحقيق الأهداف مع ما يلازمها من تكب المأسى وتحمل أهوال الخطر، وتم تقسيمه إلى مباحث أولها "الإطار النظري" والمبحث الثاني بعنوان "السفر في زمن الذكاء الاصطناعي والعلمة".

مشكلة البحث وتساؤلاته:

بأدوات بسيطة، أبحر السندياد في الماضي من دون ألواح ذكية أو أجهزة استشعار، أو حتى جوال في زمن كان التلفظ بمفرد كلمة ذكاء اصطناعي يعدّ ضرباً من ضروب الخيال. إبان سفراته المتلاصقة، تنقل السندياد بين أماكن وفضاءات عديدة، اختلفت تسمياتها وخصائصها وتنوعت بين ما هو منفتح ومغلق، جامد ومت Howell، اصطناعي وطبيعي، داخلي أم مشرع على الخارج. ونجمة المكان في رحلات السندياد البحري تتوزع على وترى الواقع والخيال، وتنماهى بينهما ساحرة لبَ المتنقي المستمع ناقلة إيه إلى عالم حافل بالعجائبات والغرائب. أما اليوم، وبعد أن اجتاح تسونامي العولمة السفينة ومن فيها، يطرح الباحثان إشكاليات تتمثل في النقاط التالية:

1. هل حافظ السندياد على دوره كرمز للسفر في الزمن الحالي، أم أن الوجهة تغيرت واختلفت الأدوات؟



2. هل تاهت بوصلة السندياد، وتبدل أدوار الربان وهويته، نتيجة تأثره وتفاعلاته مع فضاء مختلف ومحيط زاخر بكل أنواع الرقائق الإلكترونية والمجسمات الآلية بدل الكائنات البحرية المخيفة وحوريات الأعماق السحرية؟

3. أم أنه أدى دوره البراغماتي جيداً بين الماضي والحاضر؟

4. إن البحث عن الهوية في عمق الذات لأساس، فهل يمكن أن يكون الفرد سندياداً معمولاً يختصر الحدود والمسافات ويحوي بداخله الشعور الحسي بالإنسان القادر؟ وذلك في خضم خوض مجال ومعترك الحياة في منظومة تضمنت صراع حضارات وأديان مفتوح على شئ الاحتمالات؟ وفي هذا الإطار، يأتي تساؤلنا عن دور السندياد المحوري في التأثير على عزيمة الآخرين بغض النظر عن مرجعية الفضاءات وتفاعلاته الزمان وتبدلاته الأمكنة.

أهداف البحث:

يهدف البحث إلى:

- القاء الضوء على هوية السندياد ودوره كرمز للسفر والتواصل عبر المحيطات في خطوة لتقريب المسافات والغاء الحدود بين الدول.
- كيفية لعب دوره، وبأدوات بسيطة، حتى قبل تغلغل التكنولوجيا الرقمية وأدواتها، ولا سيما الذكاء الاصطناعي، في مختلف القطاعات وال المجالات الحيوية في المجتمع.
- مقاربة هويته وأهدافه مع مثيلاتها الحالية وأهداف الفرد المعاصر في زمن العولمة.

أهمية البحث:

1. كونه يقف على مفترق طرق وسط عالم جديد لعبت فيه العولمة دوراً محورياً وحفل بالتسخيرات والمغالطات، كل حسب أهدافه واحتياجاته الشخصية، فأدت هذه الدراسة، لتوضح حياثة السندياد، وتفاصيل أسفاره ومكوناتها، ولتوضح مفاصل التنازع والتباين فيما بين مفهوم سفرات الأمس والاليوم في وقت يشهد العالم تغيرات جذرية على كافة الأصعدة.

2. تبيان فائدة العولمة القيمة، من حيث تحفيزها انتشار المعرفة والتكنولوجيا بنسبة عالية، ما يؤدي إلى نشر النمو والازدهار عبر جميع أقطاب العالم. وقد سعى الباحثان إلى القاء الضوء على رحلات البحار السندياد ودوره ضمن منظومة السفر كأدلة أساسية للتواصل في المجتمع.

3. التركيز على أداة الربط بين دور السندياد وأهدافه وبين غاية كل فرد من أفراد المجتمع. صحيح، لكل زمان وسائله، ولكن تبقى الغاية واحدة مهما اختلت الأدوات. ومن وضع نصب عينيه الأفق هدفاً، وحمل في نفسه روحًا متحررة وشوقاً إلى الانفلات، يوازي تماماً شوق الجنى القابع في عتمة الفقمم إلى الحرية وضوء النهار، هو إنسان لا يعرف الفشل، ولا يرضي بالخنوع وسيلة. إنسان يكافح الخطر، وبما تيسر له من الأدوات المتاحة، رقمية أم لا، لا فرق طالما أن هذه هي سنة الحياة.

منهج البحث:

يرتكز هذا البحث على المنهج المقارن الوصفي التحليلي في الدراسات الاجتماعية. وهو المنهج الذي يساعد على تفكير المشكلات المطروحة والآتيان على مختلف جزئياتها مع سرد التفاصيل المتعلقة بها من قريب أو من بعيد. لتنتمي المقارنة فيما بعد بين ظاهرتين مغايرتين ضمن مساحتين واطارين مختلفين تماماً، حيث يتم ايجاد أوجه وعناصر التشابه والاختلاف بعد جمع كافة البيانات والمعلومات المتصلة، بغية الوصول إلى حلول منطقية وحقيقة. ورَكِّزَ الباحثان على دور السندياد كعامل جذب والهام لعشاق المغامرة ومحبي الترحال والسفر وصولاً إلى اعتبار رحلة الحياة سفرة حتمية لا بد منها، ربّانها الفرد وسلاحه المعرفة.

**فرض البحث:**

ف 1: يدخل السندباد وحيداً على العولمة من بوابة مسارات الانفتاح بين شعوب العالم في المجالات الاقتصادية والثقافية كافة. وقد أدى دوره جيداً من ناحية تقريب المسافات والانفتاح على حضارات أخرى مختلفة، والتصاهر معها أحياناً، عائداً بالظفر والغنائم إلى موطنه الأم، بعد كل رحلة.

ف 2: وسندباد اليوم ليس إنسان الحداثة، المنغلق على نفسه وهويته، هو على النقيض تماماً، إنسان الاختلاف والتميز، الباحث دوماً عن الانفتاح وعن الحرية، ذو فكر واع قادر على الاندماج في ثقافات الغير أيضاً وجدت. يبحث عن الفضاء بدل الأماكن الضيقة، وعن الوجود خارج نطاق العالم المعروف.

ف 3: وهو يختلف عن سندباد الماضي في جوهره الأساس، فالسندباد العربي تائه في دوامة تنافضات هذا العصر، إلى أن تاه السبيل في بحر العولمة، وتقادرت به المصائب الواحدة تلو الأخرى وأدار بوصولته بحثاً عن هويته الحقيقية من دون جدوى، فأصبح في نظر الكثرين رمزاً للخنوع والفشل، غير قادر على الصمود أمام أمواج هذا العصر المتلاحة.

مصطلحات البحث:

السندباد: هو شخصية أسطورية من شخصيات ألف ليلة وليلة، حكتها شهرزاد للملك شاهريار في محاولة الهاء عن الادام بالسيف. بحار مغامر، خاض سبع رحلات تكللت جميعها بالعودة سالماً، متقدلاً بالهدايا والغنائم، إلى وطنه الأم: بغداد.

سيميائية الفضاءات: تعني دلالات الفضاء من زاوية الممارسة الاجتماعية في علاقة بالصلة الاجتماعية ضمن إطار التفاعل والتواصل أو التبادل الاجتماعي بين مجموعات من اللغات والأنساق المختلفة.

العجب: هو المستحيل والفوق الطبيعي واللامألوف، حيث لا توجد حدود ولا معايير ولا سلطة عقل لمنع الفعل أو حدوثه. ويمكن استعمال المصطلح في حالة وصف لشيء يثير الاعجاب أو الدهشة.

الذكاء الاصطناعي: يعرف بأنه الذكاء الذي تبديه الآلات والبرامج بما يحاكي القدرات الذهنية البشرية وأنماط عملها.

حدود البحث:

تتمثل حدود البحث بدراسة تحليلية لفضاءات سفر السندباد من مرتبة وتخيلية وعجائبية مركز انطلاقها مرفاً البصرة في العراق تحديداً.

الحدود الزمنية: تتحدد الفترة الزمنية للبحث بين أعوام 786-809 م أيام حكم الخليفة العباسي هارون الرشيد وبين عصر العولمة الحالي.

الدراسات السابقة:

كثيرة هي الدراسات التي تناولت موضوع السندباد كونه رمزاً للسفر ومثالاً يحتذى في حب المغامرة وركوب الخطر، أو حتى استخدامه في الشعر بمفهوم القناع والتخيّف عند بدر شاكر السياب وغيره (قدور، سكينة، 2010، ص 243).

الآن قلة لا تذكر، تناولت أسلوبه غمراً من فضاء العولمة ومنظومة الذكاء الاصطناعي ودوره في التأثير على هوية الأفراد.

الدراسات:

1. دراسة سنة (2007) بعنوان " قصة السندباد البحري كما يتناولها النقد المعاصر ". (للستيدة أنوار حمود مسعود الصالحي- أ. م. د. مؤيد عبد الوهاب السامرائي- جامعة تكريت - كلية التربية/ سمراء) وهدفت الدراسة إلى التعرف على مضامين رحلة السندباد البحري وتبليغ أهميتها مع التدقيق في مضامينها وأهدافها أيضاً وتوصلت الدراسة إلى النتائج التالية:

- تتميز قصة السندباد بقوة السرد الحكائي، فضلاً عن قدرة في الإيحاء بالجو البحري الصادق



- صورت هذه القصة تفاصيل شخصية السندياد، وحب المغامرة لديه الذي تغلب على حياة اللعب واللهو، فكانت نفسه توأمة إلى ركوب المخاطرة سبيلاً للخلاص من حياة الفساد والانحلال.
- شكل السندياد، بما مثّله من شجاعة ووفاء وأخلاقيات، صورة حيّة لما كانوا عليه تجار ذلك الزمان.
- ابراز مدى تأثير قصة السندياد ليس في عالم الأدب فقط، إنما في عوالم الموسيقى والغناء والمسرح.

2. دراسة سنة (2022) بعنوان: البنية السردية في حكاية السندياد البحري لـ كمال كيلاني. وهي "دراسة تحليلية سردية- تزفيتان تدور وف (إعداد: عرفين نور فائزه). وهدفت الدراسة إلى تبيان عناصر حكاية السندياد البحري السردية مع تحديد الجوانب الدلالية والنحوية، وجذب جوانب الأفعال: الخطاب والحبكة . وتوصلت الدراسة إلى النتائج التالية:

- تتكون الجوانب الدلالية في حكاية السندياد البحري من الموضوع والشخصية ومكان القصة.
- الجانب النحووي، أي الحبكة، عبارة عن حبكة ثابتة متراقبة.
- جانب الأفعال يتكون من :
 - أ. جانب الخطاب وقوامه الأسلوب السرد القصصي .
 - ب. جانب الحبكة ويناقش تدفق الوقت في الخطاب الخيالي .

3. دراسة سنة (2014) بعنوان " ظاهرة تمجيد الرمز في الشعر العراقي المعاصر سندياد نموذجاً ". (أ.م.د على قهرمانى- أ.م.د. حميد ولی زاده- علي خالقى - مجلة جامعة الأنبار للفنون والأداب). وهدفت الدراسة إلى امكانية التوصل إلى صحة ونظرية جامعة تجاه الرمز وظاهرة تمجيد الرمز الذي يصيّب أكثر من الشعراء . وتوصلت الدراسة إلى النتائج التالية :

- يكتسب الرمز في كل قصيدة مدلولاً جديداً، ولا يتجدد عند مدلول واحد محدد.
- تمجيد الرمز يحوله إلى رمز لغوي عادي فقد الإيحاءات اللامحدودة والقيمة الفنية كذلك.
- المغالاة في استعمال الرمز تفقده مدلوله إلى درجة عدم الإيحاء بالملطاق.

المبحث الأول

الإطار النظري

ينطوي اسم السندياد على ما قد يكون لقى في الهند ممادلاً للقب حكماء الهند ويعني أمير الحكماء، وهو "مأخوذ من الكلمتين الفارسيتين: (سندياد) وتعنيان زعيم نهر السندي". (بشير، خالد، 2023) والسندياد من أهم وأطول الأنهر في بلاد باكستان، يبلغ من الطول ثلاثة آلاف ومية وتسعون كيلومترًا، ويأتي في الترتيب الثالث لأكثر الأنهر ضخامة وتتدفقاً في شبه القارة الهندية، وربما يكون في هذا دلالة على أن السندياد كان في يوم من الأيام بحاراً على ساحل يقع في منطقة باكستان. هذا لا ينفيحقيقة أن يكون السندياد أيضاً شخصية تاريخية حقيقة محبة للمغامرة والسفر تناقلات الأجيال أخباره وقصص بطولاته بعد وفاته لعديد من السنوات وحكايات السندياد قصتها شهززاد للملك شاهريار ضمن سلسة حكايات ألف ليلة وليلة في الليلة الثلاثين بعد الخميسانية (530)، وقالت: "بلغني أنه كان في زمن الخليفة أمير المؤمنين هارون الرشيد بمدينة بغداد رجل يقال له السندياد الحمال"، (ألف ليلة وليلة، المجلد الثالث، ص 115) وهذا ما يحمل على الاعتقاد بأنَّ أحداث قصص السندياد جرت في بغداد أيام حكم الخليفة العباسي هارون الرشيد وذلك بين أعوام 786- 809 م. والقصة لا تدور على السندياد الحمال البري، إذ كان رجلاً فقيراً معدوم الحال يعيش مما يحمل فوق ظهره، فشاءت الصدف أن يحمل يوماً حملاً ثقيلاً أضنه في يوم قيظ شديد الحرارة، ما أنهكه وأدى إلى خوار قواه. مما كان منه إلا أن استراح على مصطبة عريضة عند مروره دار رجل تاجر عليه يتتشق بعضاً من النسيم العليل، وما أن حطَّ الرجل حتى سمع في ذلك المكان نغم أوتار وعود وأصواتاً مطربة وأنواع إنشاد معرّبة، فطررت نفسه أشدَّ الطرف، وما أن تقدَّم صوب الصوت الرحيم حتى لحظت عيناه كل أنواع الترفرف من عبيد وعلماء وخدم وحشم وجواري حسان، وإذا بغلام يدعوه إلى الداخل فتمتنع أولًا ثم قبل على مضض ومرّ وقت قليل ان يلمح شيئاً جليلاً قابعاً في وسط الدار التي بدا وكأنه واحة جناء،



لقد استحسن الأخير غناء السندياد البري لأبيات من الشعر ترثي حاله وواقعه المرير، وطابت له رفقة، فروى له قصة شخصية عجيبة لم تكن سوى قصبة السندياد البحري بحد ذاته، وكيف وصل إلى هذه الحالة من الترف والبذخ بعد سفرات عجائب مليئة بالمخاطر والأهوال.

تكلم السندياد البحري عن أصله في بداية السفرة الأولى وقال: "اعلموا يا سادة الكرام، انه كان لي أب تاجر وكان من أكابر الناس والتجار" (ألف ليلة وليلة، المجلد الثالث، ص 117) وهذا دال على أصوله الغنية في الأساس. وعلى امتداد مساحة جغرافية متعرجة حائرة بين قطبي الحقيقة والخيال، أبحر الرحالة الرمز في رحلات سبع ذاق فيها طعم الخطير وحنّ خلالها إلى وطنه الأم، انتهت كل منها بالعودة سالماً بأعجوبة ليتكرر الفعل بعدها والإبحار نحو المجهول من جديد، حتى ليصحّ القول، إنّ السندياد كطائر الفينيق، لا يلبث أن يذوب ويأفل حتى يعود من جديد حاكياً بالتفصيل مغامراته بلسان طليق وروح ملؤها الشغف والإثارة.

سيميائية الفضاءات:

إبان سفراته المتلاحقة، تنقل السندياد بين أماكن عدّة، اختفت تسمياتها وخصائصها وتتوّعت بين ما هو منفتح ومغلق، جامد ومتحوّل، اصطناعي وطبيعي، داخلي أم شرّع على الخارج، ونغمة المكان في رحلات السندياد البحري تتوزّع على وترّي الواقع والخيال، وتنماهي بينهما ساحرة لبّ المتنقى المستمع نافلة إيهـا إلى عالم حاف بالعجبان والغرائب. هذا التضاد والاختلاف في تمظهر مكان السندياد العجائبـي خلق توترةً خاصـاً، فعل فعلـه في تحفيـز القارئ على خوض المغامـرة دومـاً كـسيـل أوـحـدـ للـتـغيـيرـ والتـملـصـ فيـ رـتـابـةـ الـوـاقـعـ، وـيـدورـ مـصـطـلـحـ العـجـابـيـ فيـ فـلـكـ مـصـطـلـحـاتـ العـجـيبـ وـالـخـارـقـ وـالـأـسـطـوـرـيـ وـالـفـنـتـايـ، وـكـلـ ماـ يـمـتـ إلىـ ذـلـكـ بـصـلـةـ.

والعجب "انفعال إنساني يعتري الفرد عند استعظامه أو استطرافه أو إنكاره ما يرد عليه" (المنجد في اللغة والإعلام، 1968، ص 488) ويصف الزبيدي كلمة العجيب في ت "الفانتاستيـكـهـ نوعـ منـ "الـحـيـرـةـ تـعـرـضـ لـلـإـنـسـانـ عـنـ سـبـبـ جـهـلـ الشـيءـ، وـلـيـسـ سـبـبـ منـ ذاتـهـ، بلـ هوـ حالـ بـحـسـ الإـضـافـةـ إـلـيـ منـ يـعـرـفـ السـبـبـ" (الزبيدي، محب الدين، 1994، ص 207)، فعدم الإمام بالشيء وجوابه، إضافة إلى الدهشة المصحوبة بالحيرة والغموض، عوامل أساسية يستند عليها مبدأ العجيب، ما يتماشى مع تأكيد الفزويني على "أن العجيب حيرة تعرض للإنسان، لقصوره على معرفة سبب الشيء، أو عن معرفة كيفية تأثيره فيها" (الفزويني، زكرياء، 2008) هذا الانفعال الذهني يصبّ في خانة التخيّل الوهمي "الفانتاستيـكـ" الذي عرّفه البعلبكي على أنه خيالي، وهمي وغير واقعي ويتماشى مع مصطلح الفانتازيا على أنها "ثمرة من ثمرات الخيال الجامح" (البعلبكي، منير، 1982، ص 337)، ويستنتج من هذا أن العجيب يمثل عجز الفرد على تعليل الأشياء وتفسيرها في تباعد ملحوظ عن الواقع.

يصف تودوروف العجائبـيـ بـ"التـرـدـ الذـيـ يـحـسـ كـانـ لاـ يـعـرـفـ غـيرـ القـوـانـينـ الطـبـيعـيـةـ فيماـ يـوـاجـهـ حدـثـاـ طـبـيعـيـاـ حـسـبـ الـظـواـهـرـ، إـنـ مـفـهـومـ العـجـابـيـ يـتـحدـدـ إـذـ بـالـنـسـبـةـ إـلـىـ مـفـهـومـيـ الـوـاقـعـ وـالـمـتـخـيـلـ" (تـزـفـيـتـانـ، تـوـدـورـوـفـ، 1993، ص 18) قـنـماـهـيـ الـخـيـالـ معـ الـوـاقـعـ يـؤـدـيـ بـالـنـتـيـجـةـ إـلـىـ إـثـارـةـ ضـرـبـ منـ ضـرـوبـ الـحـيـرـةـ فـيـ نـفـسـ المـتـنـقـيـ، معـ إـحـسـاسـ بـالـمـحـاـكـاـ وـالـتـماـزـجـ بـيـنـ الـأـخـيـرـ وـشـخـصـيـاتـ الـقـصـةـ الـمـصـوـرـةـ، إـضـافـةـ إـلـىـ نـوـعـ منـ التـرـدـ يـفـصـلـ حـكـمـاـ بـيـنـ عـالـمـيـ الـوـاقـعـ وـمـاـ فـوـقـ الـطـبـيعـةـ، حـيـثـ يـدـوـمـ تـأـثـيرـ العـجـابـيـ إـلـىـ حـيـنـ الـاـخـيـارـ بـيـنـ الـعـجـيبـ وـالـغـرـبـيـ.

قدمت شهرزاد روائياً بلسانها عالماً سندياديّاً ثرياً بتنوعه، يجمع بين الواقع والخيال، ويهفل بتعدد الأمكنة وغموضها وسط سحر جذاب يؤدي بالنتيجة إلى إثارة ضرب من ضروب الحيرة في نفوس المتنقي، الغرائبية والاندهاش وكسر الرتابة إلى حدود الخرافية، وتخال رحلات السندياد في فضاءات ثلاثة تقطّع فيما بينها، شكّلت مسرحاً تدور عليه الشخصيات وتتحرك فيه الأحداث.

أـ.ـ الفـضـاءـاتـ الـمـرجـعـيـةـ:

هي الفضاءات التي تحتوي على موقع فعلية في دنيا الواقع أو في المراجع الجغرافية والتاريخية، وحكايات السندياد زاخرة بأسماء مدن موجودة على الخريطة العالمية كبغداد والبصرة والسودان، على قدر ما أثارت المساحة الجغرافية للحكواتي في زمانه، وبعض الأماكن تتميز بصفاتها كدليل على مرجعيتها، كمدينة بغداد التي أطلق عليها الخليفة المنصور العباسى اسم "مدينة السلام" (الحسين، قصى، 2004، ص 88) أو كمدينة القرود التي أثقل فيها السندياد تقنية جمع ثمار جوز الهند، وقد سميت نسبة لنوع الحيوانات الموجودة فيها "وهذه المدينة تقع في أقصى بلاد السودان" (ألف ليلة وليلة ، ص154) ما يعتبر مرجعية لأنّ غابات السودان مليئة بأنواع كثيرة من القردة.



بـ. الفضاءات التخييلية: هي الفضاءات التي من الصعب تأكيد مرجعيتها، سواء من خانة الاسم أو حتى من خانة الصفة، وهذا طبعي في حكايات ألف ليلة وليلة حيث السرد القصصي الخيالي طاغ بشكل واف، وينبع من خيال قاصل للاستثار باهتمام السامع.

هي أماكن لفظية غير موجودة على الخرائط طرقت آذان الحمال البري من حكايات بحرية في وقت بدا الانتان وجهاه لشخص واحد يحمل الاسم نفسه: السندياد، فالأول عجوز يتذكر ماضيه وغماراته في أصقاع عجائبية ملأى بكتنات خرافية وأماكن وهيبة، والثاني مستمع بسيط بهرت قراءة القصص وأذهله ما سمع من عجيب وغريب على لسان ضيفه الثري الحال.

وإنْ فَنَ سرد الحكاية هنا يتألّص في السفر عبر الكلمة وحدها مع ما يتطلّب ذلك من مهارات أكثر من مجرد تفاعل الحكواتي مع جمهوره المنصنّ، فالنصوص حكائية، والأمكانة من صنع الخيال، وإن كانت جامدة فقد تحول لاحقاً إلى متحركة كالجزيرة التي هي "سمكة كبيرة رست في وسط البحر فبني عليها الرمل فصارت مثل الجزيرة، وقد نبتت عليها الأشجار من قديم الزمان، فلما تمّ عليها النار أمست بالسخونة فتحركت"، (الف ليلة وليلة، ص 118-119) والجزر التي حلّ فيها السندياد ضيقاً كثيرة، متّوّعة وغير متّاجنة، منها ما هو رائع منعش وخير مثل للاستجمام. والآخر مفتر لا حياة فيه مليء بالمصابع والمشاق وخل من الأشجار والثمار. فيبين جزيرة مليحة شكلت واحدة واستراحة للسندياد، وبين جزيرة جباء متصرّحة مليئة بالأفاعي كوا迪ّ الحيات، مفارقة بناءة من حيث اللعب كلامياً على كمية السرد الوصفي عند الشعور بالخطر والتعب وعدم تقرّيباً، في فترة وردية صافية عادة ما تأتي كتعويض بعد عذابات وأهوال عاشها السندياد.

جـ- الفضاءات العجائبية:

تلعب على مسارحها مملكة الخيال، ونصيب حكايات السندياد الأوفر حظاً منها وتتوّع ما هو ظاهر مفتوح، وما هو باطنني ذا هوية مجهرة. والفضاءات العجائبية الظاهرة يمكن لمحها بأم العين، تعامل معها السندياد تعامل الإنسان مع الطبيعة كقطعة للأشجار، وبناء فلك من خشب الصندل الثمين، أو مشاهدته ينبوعاً جاريًّا من العنبر الخالص الخام، وفي كل ذلك مربح وغطّة وتجربة شخصيّة، إلا أن الكسب لا يدوم، إذ بعض هذه الأماكن الظاهرة مهلكة مميتة كوادي الأفاعي، وكُل ذلك الوادي حيات وأفاعٍ، وكل واحدة مثل النخلة، ومن عظم خلقتها لو جاءها فيل لابتلعته"، (ألف ليلة وليلة، ص 127) ومقابل الفضاءات الطبيعية المرئية السابقة الذكر، تترسم الفضاءات العجائبية الباطنية القابعة تحت سقف الأرض، وتتضمن المغار والسراديب والمرمرات المائية تحت إحضاران الجبال، والأخيره اختبرها السندياد متّصراً فيما سيؤول إليه أمره، والجأ تحت الجبل، "وأدّخلت الفلك في هذا المكان وقد صرت في ظلمة شديدة، فأخذتني سنة من النوم من شدة القيء، فنمّت على وجهي في الفلك"، (ألف ليلة وليلة، ص 160) ولم يتوان السندياد عن تكرار التجربة ولو مع بعض الشعور بالجزع: "خفت على نفسي من الضيق الذي أنا فيه أول مرّة في النهر السابق، وأردت أن أوقف الفلك وأطلق منه إلى جانب الجبل، فغلبني الماء، فجذب الفلك وأنا فيه ونزل به تحت الجبل"، (ألف ليلة وليلة، ص 166) الشعور بالخوف انتاب السندياد أيضاً يوم رمت به الأقدار في جوف مغارة الموتى حيث لا حياة ولا نور: "واما أنا فإني رأيت في تلك المغارة أمواطاً كثيرة ورائحتها منتبة كريهة... ثم إنني صرت لا أعرف الليل من النهار"، (ألف ليلة وليلة، ص 147) والهلال قد يأتي من باطن الأرض، ومن خارجها أيضاً وتحديداً من أماكن اصطناعية مملكة تدخل الإنسان في تشكيلها كقصر يقطنه مارد عجائي عملاق، حول رفاق السندياد إلى وليمة دسمة، وأولهم رئيس المركب الذي "قلبه على الجمر استوى لحمه وأطعنه من النار. ان تغيير الفضاءات والانتقال من واحد إلى آخر ي Powell الولوج في عالم تتشابك فيه الأمور وتتقاضى الأضداد ما ينبع فلّا جليًّا عند السندياد، والشعور بالذنب دوماً عند اشتداد المصائب، قلق لا يليث أن يزول وتحل محله الطمأنينة وصفاء البال، في فضاء اصطناعي مسالم إبان عودة المراكب إلى المركز الأم: بغداد.



المبحث الثاني

السفر في زمن الذكاء الاصطناعي والعلوم

تربيت التكنولوجيا الحديثة على عرش العالم الحديث، وأوجدت لنفسها مكانة مرموقة لامست حياة البشر في المكان والزمان، وفرضت على الإنسان حتمية مواجهة التعامل والتغاطي مع مختلف الوسائل التكنولوجية من مواقع وبرامج كومبيوتر وتطبيقات، من أجل أن يصبح التعامل عصرياً في إنجاز المعاملات بما يضمن له عوامل التبسيط وسرعة الإنجاز.

قبل الحداثة، كان للسفر أو التجوال وظيفة محددة غالباً ما تتمثل بمهنة التجارة كالسندباد البحري موضوع بحثاً الحالي، أو الوظيفة ذات الطابع الديني، وهي نموذج من الثقافة تماًً كسيرة ابن بطوطه الذي سافر من فاس بغية الحج في مكة، ووصف سفره وما صادفه من بلدان وطائف من مختلف الكتب وقد قام بثلاث رحلات جاب فيها العالم المعروف في زمنه دامت 27 سنة (توما، جان، 2014، ص 72).

وفي زمن الحداثة، أصبح الهدف من التجوال والسفر بناء الهوية الشخصية الذاتية، من خلال التعرف والانفتاح على عوالم وأماكن أخرى مختلفة. فأولى المستشرقون من الغرب إلى الشرق ليتعرفوا على الآخر، ما يعني تقدير وتنقيف الذات وتشذيبها بتتوّع الحضارات. وربما يكون المثال الأدبي على ذلك هو روايتنا "كنديد" و"القدر" للأديب الفرنسي فولتير الذي اعترف أنه كتب الروايتين متاثراً بحكايات ألف ليلة وليلة، أو ما يسميه الأفرنج "اللاليالي العربية"، والفرنس "أفسان" أو "أقشایه" (البستانى، بطرس، 1955، ص 261) التي قرأها لمترجمها أنطوان غالان أربع عشرة مرّة، قراءات متأنية واعية (عبد الواحد، شريفى، 2000)، وخصوصاً حكاية السندباد البحري والبرى على حد سواء.

إن قدرة الذكاء الاصطناعي على أداء المهام التي تحاكي العنصر البشري جعلته مفيدة بشكل خاص للعاملين في صناعة السفر، حيث تمثل أهميته في توفير الوقت والمال للشركات مع إمكانية القضاء على الأخطاء البشرية أو على الأقل تقليلاً لها لتجنب كوارث انسانية، في بعض الأحيان. إن سرعة الاستجابة عبر الانترنت من خلال التطبيقات الذكية، ساهمت في خدمة العملاء بشكل أفضل وخاصة خارج دوام العمل، وهذا ما لم يمكن توفيره سابقاً. ناهيك عن جمع البيانات وتحليلها واستخلاصها سريعاً، والتعامل الذكي مع الحجوزات والأمتنة وكل الشروط التي تتطلبها السلامة العامة من خلال عمل أجهزة الرادار وأنظمة الجي. بي. آس. المتطرفة. بناء على كل ما سبق، يمكن افتراض الذكاء الاصطناعي نواة ديناميكية وجوهر الأساس في عصر العولمة.

والعولمة على اتصال بفعل (علوم) على وزن ميزان الصرف العربي (فوعل)، وهذا دال على حضور فاعل يفعل، وينشط استخدام هذا المصطلح في "أدبيات العلوم الاجتماعية كادة تحليلية لوصف عمليات التغيير في مجالات مختلفة" (الأبوبي، وفاء، 2012، ص 108) وفق سلسلة عمليات من نشر المعلومات، وإلغاء الحدود بين البلدان إلى التقارب وزيادة أوجه التشابه بين مختلف المؤسسات والمجتمعات كذلك. إنها عملية دمج للأسواق العالمية تحت شعار الرأسمالية الحرّة برعاية دول القرار ومبركتها، وربما تكون نظاماً له خصائصه المتميزة المتكاملة في مجالات التجارة واستثمار رؤوس الأموال والتكنولوجيا تتمكن من خلال الشركات المتعددة نحو نطاقات أوسع وأعمّ بسرعة لاقتة وكففة أقل. لقد خرقت العولمة على بساط الثورة المعلوماتية حدود الدول، وفتحت إلى الأفاق بعضها على بعض، وباتت ظاهرة تسلیع كل شيء الرائدة في كل مكان، وإذا فرضت العولمة نفسها حدثاً بواسطة التطور البشري، تفاوت التعاطي معها وتعریفها بما يتاسب والمصالح الشخصية، تعريف أول نابع من الإيديولوجية الأمريكية هدفه إرساء قالب واحد لكل الأنظمة العالمية على شاكلة هوية نظامه دون أي مراعاة لخصوصية الغير الثقافية وقيمه الاجتماعية، وتعريف ثان يصنف العولمة كلون من ألوان اختيار الأعلى والأسمى في المهارات كافية، والارتفاع بها كنموذج عالمي كامل تبتغيه كافة المجتمعات الدولية وتضعه هدفاً نصب أعينها.

استفادت العولمة من ثورة الاتصالات وعصر المعلوماتية الذهبية لتحاول فرض عالم ذا قطب واحد لصالح مركز القرار الأساسي. فلا شك أن تكون مفيدة لبعض المجتمعات وخطرة جداً على أخرى. فالعولمة تشكل خطراً على الهوية الثقافية بالذات وعلى هوية المجتمع ككل، في ظلّ السير في نهج الشخصية وتحويل الرأسمالية الوطنية إلى رأسمالية أجنبية بحيث يباح كل شيء للعرض والطلب، والهوية هي الخصوصية ومجموعة الأفكار والمثل والمعتقدات التي تشكّل أساس شخصية الفرد والمجتمع، فالحضاراة والتاريخ واللغة والثقافة هي هوية الفرد. أما الروح المعنوية والكيان الجوهرى للأمة فيشكل هوية المجتمع الأساسية. إن "الهوية هي وحدة المشاعر الداخلية



التي تتمثل في العناصر المادية والنفسية المتكاملة التي تجعل الشخص يتمايز عن سواه، ويشعر بوحنته الذاتية" (ميكسيلي، أليكس، 1993، ص 108) وهي نفسها تتضمن الفرد والمجتمع والإنسانية في بونقة واحدة لتكوين القناعات ضمن محيط اجتماعي معين. يقول عالم النفس، "اريک أريكسون"، ما مفاده أنّ "الهوية شفقة، أحدهما يعود إلى الإنسان نفسه (هوية الآنا)، والأخر يعود إلى مجتمعه (هوية الذات)" (أبو حمدان، ميراي، 2016، ص 97) وهي تعكس الوضع الداخلي لفرد مع مختلف أوجهه من ماضٍ وحاضرٍ ومستقبل.

السندباد في زمن العولمة:

ومن هذه النقطة بالذات، يتسائل الباحثان عن مدى تأثير العولمة وأدواتها المتمثلة بالذكاء الاصطناعي، على هوية السندباد واستدامة دوره الملمح للجيل الطالع. اعتماداً على المنهج الوصفي التحليلي التاريخي في سرد رحلات السندباد مع الحرص خاللها على اظهار أدق التفاصيل.

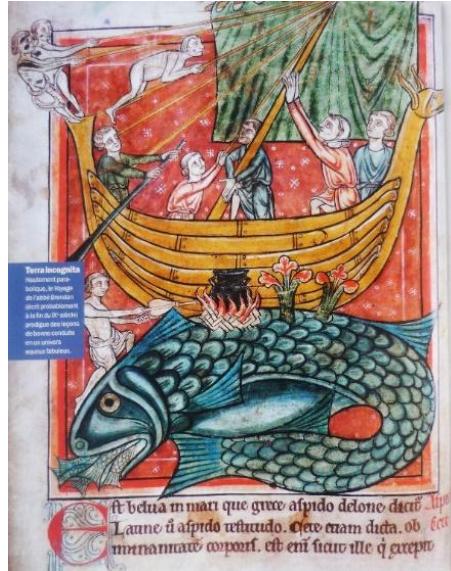
لقد ولد السندباد المغامر من رحم تراث العرب الأدبي، وامتاز بأنه كان من عامة الشعب، بسيط الحال متواضع، إنما يتمتع بقلب مغوار مكّنه من تجوال المحيطات طولاً وعرضًا زارًا بذور الخير في كلّ تراب أرض وطنتها قدماء، ورغم كل المصاعب، ينجح في المحافظة على سلامته ويعود، ولو بعد زمن، إلى أحضان منزله ظافراً بالغنيمة والمال.

ومعنى قول " GAMER PLAN" ، يعني أن رمى بنفسه في الأهوال والشدائد من دون أن يعتريه الخوف، لأنّه واثق من الانتصار. أمّا هامش الربح والخسار، فتتراوح نسبته طبقاً لنوع المغامرة وشدة خطورتها بما لا يزعزع أحلام المغامر المصر على الاستمرار واصفاً نصب عينيه الانتصار، حتى لو كانت فرص النجاح ضئيلة. بناء على نجاحات سابقة، تبرز قوة الإرادة والتصميم على خوض مغامرة جديدة ذا أفق مجھول حيث الإقدام والجرأة والثقة بالنفس، وإتخاذ القرار الحكيم الصائب من متطلبات المرحلة. وأنواع المغامرات كثيرة من قرارات سياسية وصفقات تبادل تجاري وعقود دبلوماسية إلى مغامرات استكشاف ومحاولة سير أغوار نائية ورحلات بحرية كرحلات السندباد البحري. هي واحدة من أجمل أدب رحلات القصص البحريّة المطعمة بالخيال الجامح إلى ما بعد من الحدود المعروفة، رحلات سبع خطّها السندباد على صفحات المحيط متخطيًّا في زبه، وعاد كل مرّة مصحوًّا بإكليل الغار وبالغانائم المادية.

رحلات السندباد السابعة

بعد أن أكل مليح الطعام والشراب وعاشر الخلان والاصحاب، نفذ مال السندباد بعد حين، ما اضطرره إلى بيع كلّ ما يملك من متعة وأثاث سامحاً لنفسه بالسفر بحرًا أملاً في الثروة في بلاد الاشتراك، وما هي إلاّ فترة، حتى رحلت السفينة إلى جزيرة " كانوا روضة من رياض الجنّة". (الف ليلة وليلة، ص 118) وما ان تواقف البحارة مع الجزيرة، وتأقلموا داخلها حتى حدث ما لم يكن في الحسبان: زلزال قوي أثار الرعب في النفوس، لا بل هي الجزيرة نفسها تزلزلت اذ لم تكن سوى عبارة عن حوت عملاق نبت العشب والنخيل على ظهره من قديم الزمان، واستشعر لهب الحرارة نتيجة النار التي أوقدها البحارة على ظهره.

وضخامة هذا الحوت تقاطع مع ما رأه البحارة من سمك عملاق أثناء وجودهم في غياهب المحيط، في رحلته وحتى تتشابه مع قصة النساك الإيرلنديين الذين رافقوا القديس "براندن" (Brendan) صوب جزيرة الفردوس التي "وصلها بعد سبع سنوات من الإبحار، ذاق خلالها طعم عجائب الأرض برحلة ما بعد الحياة." ، (DUMEZIL, Bruno, 2016) وكانت كتب الرحلات العربية تاريخية تروي خشية العرب من البحر، وكيف كانوا "ينظرون باستغراب إلى بعض مخلوقاته، حتى إنّها تتجسد أمامهم أشكالاً غريبة، وما نعرفه ملوناً أو ضخماً أو جميلاً اقترب في الذهن... أبيات البحر الإغريقية،" (الموسوي، محسن، 2016، ص 543) وينظرون منذ هلين بدرجة لافتة إلى أنواع " من السمك الكبير بأحجام الفيلة والجاموس الذي يحيط بالسفون وينعها من الحركة" (القزويني، زكريا، 2008، ص 109). (صورة رقم 1)



رحلة القس براندن الساحرة في اواخر القرن التاسع

صورة رقم 1: DUMEZIL, Bruno: *Le 25eripli mystique de Brendan, Historia N° special, les voyages, p. 44*

و عند غرق السفينة، ونجاة السندياد من الموت الأكيد بالتقاطه لوح خشب عائم على سطح المياه، يتبارد إلى الذهن كيفية نجاة أوديسيوس ملك أتيكا بنفس الطريقة، بعد أن صبّ عليه "أبولو" وبوسيدون معاً جام غضبهما ودمرا سفينته بالكامل ما أدى إلى غرق جميع رفقاء البحارة. عندما وطأ السندياد أرض البرّ من جديد، أخذ يسأل التجار والناس المسافرين عما إذا يعلمون شيئاً عن موطنها ببغداد ولم يكن هناك من مجيب. وفي جزيرة كابل، تناهى إلى مسامعه أصناف أصوات من ضرب الطبول والدفوف كما رأى "في البحر سمكة طولها مائة ذراع، وأيضاً وجهها مثل وجه اليوم" (ألف ليلة وليلة، ص 122) ومقدراً لا بأس به من العجب والغرابة، وبعد أن حكى السندياد لرئيس الميناء قصته التي بدأت منذ غرقه على ظهر الحوت العملاق، يدرك الجميع بأنّ السندياد البحري حي يرزق، وهو واقف أمامهم بعد أن فقد الجميع أيأمل بالعثور عليه على قيد الحياة.

وتوجه بعد ذلك السندياد إلى البصرة متقدلاً بالبصائر والهدايا مكرماً لصدقه وصفاء نيته، ومن ثم إلى بغداد فحارته حيث اشتري ماشية كبيرة من خدم وحشم وعييد وعاشر الكثير من الأصحاب والخلان، وغفل عن باله كل ما قاساه في الغربة من جوع، وعطش وناس وأحوال.

وتولت الرحلات وتعددت المخاطر من مختلف الأحجام والأشكال والألوان. عظمة الرّخ وكبر جناحيه، جاءت على لسان شهززاد وعلى لسان ابن بطوطة أيضاً، الذي قال: "... ان الذي تخيلناه جبالاً هو الرّخ، وان رأينا أهلتنا..." بعد معاينة ريشة الطائر وقياسها عن كثب (G. O. Christine, 2016, p26). فالشمس احتسبت وأظلم الجو في عز الصيف، ما زاد من تعجب السندياد لهذه الظاهرة الفريدة من نوعها، وسرعان ما تبيّن له أن ما حدث لا يتعدّى كونه طائرًا عظيم الحجم على ما حكاه قدیماً رهط من أهل السفر والسّواح "وهي أن في بعض الجزائر طيراً عظيماً يقال له الرّخ يزن أولاده بالأفیال" (ألف ليلة وليلة، ص 126) وأن القبة العظيمة البيضاء التي لمحها ما هي إلا ببيضة هذا الطائر التي يزود عنها بشّي الوسائل. وخطر الرّخ، لا يقل شأناً عن خطير القرود الذين أحاطوا بالسفينة من كل جانب وهم ذوو خلقة بشعة يكلّ بذنهم الشعر الأسود، مستوحشون من الأنس بطبعهم ولسانهم مبلبل لا يفهم منه شيئاً، وخطر ساكن القصر السیکلوب المارد ذو العين الواحدة، آكل البحارة رفاق السندياد وراجم السفن بالجلاميد العملاقة.

وفي رحلة أخرى، كان لحبس السندياد في مغارة مظلمة مخلفين معه بعض الماء وأرغفة خبز لا يتجاوز عددهم السبعة وقع مختلف تماماً عما سبق. والتقطاع بين الدخول إلى مغارة لاسكو ومغارة السندياد، أو كهف علي بابا



وعلاء الدين، يتمحور حول خصوصية المكان وابتعاده عن عالم الأنس. فالهدوء سيد الموقف والمواضيع لا يتعرف عليها أحد، هذا بالإضافة إلى احتواء المكان مجموعة ثمينة من الكنوز الدفينة، سواء كانت مادية من ذهب ومجوهرات وقطع أثرية أم فنية من رسومات وغيرها.

بعد أكثر "من خمسة وسبعين سنة على اكتشافها، وأكثر من نصف قرن على إغلاقها أمام العامة، لا زالت لاسكو تبهر" (Germinal, Piero, 2016, p6) قطع من الماموث باللون الأحمر يقف شاهداً على مر السنين، البعض منه يرثا البعض الآخر في قلب الحركة، وفي كلتا الحالتين "منح التخطيط بالفحm الأسود دفعاً لمشاهدته ديناميكية متحركة أعطت حياة لهذه الحيوانات الضخمة مع مؤشرات منوعة" (NATHAN, Fernand, 1991, p8) مجموعة من الأحاسيس والمشاعر تتخلّج صدر الفرد الداخل إلى المغار، من شعور فني أمام أعمال رائعة، إلى شعور بالهدوء العذب إلى درجة الإحساس بالخوف فشعور بملائكة فتاني ورسامي حقبة ما قبل التاريخ. من هنا يبدو الواقع داخل كهف لاسكو وكأنه داخل إلى رحم الكون حيث السكون والصفاء. قصص لاسكو المصورة طبعت على الجدران داخل صمت مطبق مخيف لم يخرقه إلا كهف الأمواط، فقد طبعت في ذاكرة السندياد ما حلم عليه قصتها فيما بعد إلى السندياد البري وبالتالي إلى المتنقي، لا رسامين هنا ولا فنانين. صمت مخيف ورائحة الموت تفوح من كل صوب ومكان. شريط حياة السندياد المصور مرّ بسرعة أمام ناظريه وكأنه يستعرضه سريعاً مخافة أن يطبق الموت بجناحيه على الفريسة المرتعشة.

لعب الحظ دوره في نجاة البحار حيث كان التنقل من جزيرة لأخرى هاجسه الأول، إلى أن بات أسير شيخ يتكلّم بالإشارة لا يقدر على النهوش من دون تلقي يد المساعدة، حمله على أكتافه بناء على طلبه لنقله إلى الساقية المجاورة، وهنا كانت المفاجأة حين أبى النزول متشبّثاً برجليه بقوّة عاصراً رقبة السندياد حتى درجة الاختناق ما أنهك الأخير وغيب وجوده وأظلم الدنيا في عينيه.

في سفرته السادسة، وانطلاقاً من مرفاً البصرة، تاه مركب السندياد في خضم الأزرق الكبير، وخرج من مياه البحر المعروفة ليدخل مجالاً آخر غير ملم بمسالكه، وما أن قويت الريح، حتى انكسرت دفة المركب بالقرب من جبل شاهق الارتفاع، وأدى الارتطام إلى تبعثر ألوان السفينة وبعثرة محتوياتها (صورة رقم 2)، فغرق من غرق ونجا من نجا بالجروء إلى شاطئ الجزيرة. وكان الحظ حليف السندياد، فما أن وطأت قدماه اليابسة حتى بادر إلى استكشاف المكان وهله ما صادف من أموال وجواهر ومعادن في وسط مجرى ماء عين تندق من أسفل الجبل. و"رأينا شيئاً كثيراً في تلك الجزيرة من أغلى العود الصيني والعود القماري"، (ألف ليلة وليلة، ص 158) جملة تختصر ما وقعت عليه عيناً السندياد من نفائس، ودلالة المال وغوايته تظهر هنا جلياً في خانة الأفعال بينما المتنقي مأخوذ بالرغبة لا يلقي بآلا، والجواهر هنا ليست عبارة عن شكل امرأة فاتنة غاوية لغوب تجذب الآخر أو تقصيه، بل تظهر وفيرة "تكتسب في الفضاء الصامت كلامها الخاص، شاجباً أو مديناً أو ملوحاً أو مغرياً أو مستدرجاً" (الموسوي، م. جاسم، 2016، ص 538) وتعلّق فعلها في القاري الذي يتأمل ويعain الصمت ضمن اختبار لذات المشاهد الداخل في حوار مع النفس مصحوب برهبة المشهد ولذة الرغبة.



سفينة السندياد قبيل ارتطامها بالصخور

صورة رقم: 2 رحلات السندياد: الكنز المدفون، المجلد الثاني، بيروت، لبنان، ص. 15



سال العتير الخام من شدة قيظ النهار وتجمد لونه عندما قدقته الأمواج إلى الشاطئ، فصار سلعة دسمة للتجار والسواح على السواء. وبسبب قلة الزاد، خطف الموت رفاق السندياد الواحد تلو الآخر حتى أمسى وحيداً في الجزيرة متھساً على حاله حاسباً لآخرته ألف حساب، وما أن تناهى إلى مسامعه خبر جماعة جهزت مركباً للسفر إلى البصرة، حتى فعل الحنين فعله فقام يستأذن الملك للرجوع إلى الوطن. فما كان من الأخير إلا بارك مرسلًا هدية مع السندياد إلى الخليفة هارون الرشيد محظًّا إعجابه وتقديره. وفي دار السلام، سلم السندياد الأمانة سارداً للخليفة بالتفصيل كل ما جرى بال تمام والكمال.

بعد سرد الرحلة السادسة، بات السندياد الحمال البري في قصر السندياد البحري. ولما طلع الصباح وأقبل القوم، كان الجميع متلهفاً لما سوف ي قوله الأخير عن مغامراته السابقة والأخيرة. من مرفا البصرة، حملت الرياح المركب إلى أقصى المععورة حيث لاقى المصاعب والمخارط وجابه الكائنات البحرية العملاقة وصاهر قوماً من أهل المدينة استقبلوه بالترحاب وعند مخالطتهم، "ووجههم تقارب حالتهم في كل شهر، فظهور لهم أجنة يطيرون بها إلى عنان السماء، ولا يبقى متخلقاً في تلك المدينة غير الأطفال والنساء"، (ألف ليلة وليلة، ص 168) وما أن طار السندياد في الجو متعلقاً بوحد من هؤلاء الناس، حتى سمع ترنيم الملائكة في قبة السماء فزادت دهشته وتعجب من كل ما يجري حوله، خاصة عندما أوصته زوجته بعدم معاشرة هؤلاء، لأنهم من أقرباء الشياطين ولا يحبذون ذكر الله تعالى. ونصيتها كانت تقوم على أن يبيع السندياد كل ما يملك ويصيّبها إلى بلده الأم وهكذا كان، وبعد أن تقلّوا من بحر إلى بحر، ومن شاطئ جزيرة إلى أخرى وصلوا بالسلامة إلى مرفا البصرة ومن بعدها إلى مدينة بغداد حيث تلاقى الأحباب بعد طول غياب، ولم يزل السندياد البحري في مودة وعشرة وفرح بعد سرد تفاصيل رحلات بحرية سبع، تفيض بكل أنواع المغامرات والأهوال حتى أتتهم المنية وفرّقهم عن بعض.

بين الماضي والحاضر

في الزمن الحالي تغيرت الأهواء وانقلب المقياس، ولعب التطور العلمي دوراً هاماً في كافة المجالات، وباتت التكنولوجيا رائدة التطور الحضاري. من كومبيوتر ووسائل اتصالات تحت راية الذكاء الاصطناعي تقنية سمعية وبصرية وتواصلية إلى الإنترنيت والاكتشافات العلمية المتطرفة، وغزو الكواكب والفضاء الخارجي، أثبتت التقدم العلمي وجوده وبرهن حقيقة واقعة ما كان في الماضي ضرباً من الخيال على صفحات القصة المصورة، وبات المتنقي مجالاً مفتوحاً لنهل المزيد مصحوباً بشهية ملحوظة في نظام عولمة قرب المسافات وازال العوائق، فأضحت الكرة الأرضية كلها وكأنها قرية واحدة كبيرة.

حلّت الرادارات البحرية مكان بوصلة السندياد، واختلفت حمولة سفينته من خشب صندل وعنبر وجواهر ومتاع إلى طائرات وصواريخ وذخائر مدفيعة، وتبدل اشتياق النفس للسفر إلى حبّ التملك والسيطرة. في الماضي البعيد، كان الاتصال قائماً على إيفاد مبعوث أو مرسل وحمام زاجل يستغرق ساعات عديدة وحتى أيام، ناهيك عن رسالة موضوعة في قنينة زجاج مغلقة بإحكام هائلة على وجه المياه ومنسيّة، تتقاذفها الأمواج وتلعب بها الأزمان، والآن أصبح الاتصال لاسلكياً ينتقل في أثير الهواء، وبسرعة فائقة تفوق التصور عدا عن مختلف الوسائل المتقدمة للتواصل من واتساب، وفيسبوك، وتويتر، وغيرها.

والمنتقي، الذي كان ينتظر أسبوعاً وبفارغ الشوق، إصدارات الأعداد الجديدة من القصة المصورة، لمعاينة البطل ولمس صورته والارتباط من مغامراته، بات قادرًا وبشكل سريع على معاينة كافة المواد المتعلقة ببطله المفضلين عبر الكمبيوتر متصفحًا الإنترنيت، وباحثاً عن كلّ جديد لحظة بلحظة من مغامرات وأخبار وتوجهات وأراء ومواد تسويقية إعلانية متصلة وما إلى ذلك. في العالم الرقمي، كل يوم تتبدل المعطيات، وكل لحظة يطرأ خير جديد والتواصل قائم على الدوام بين عشاق السندياد وأبطالهم الذين ارتدوا حللاً مختلفة عما كانوا عليه في السابق. في عصر استخدم فيه التطور التكنولوجي إلى أقصى الحدود، وحملت المؤثرات الفنية البصرية الأفراد إلى عالم خيالية، تأقلمت ذهنية المتنقي على واقع حال مغاير وتنوعت أذواقه وأحساسه.

**رحلة السندياد الثامنة**

استيقظ السندياد بعد سبات طويل افقر خاله الى نسيم البحر العليل وصخب أمواج المحيط الهدار، وخيوط الشمس المذهبة المحبوبة والمترفرفة على هذا النسيج الأزرق اللا متناهي، وما هي لحظة مررت حتى التقى خلالها حوله ليرى مرركاً فولاذيًّا ذا أحنة حادة ومحركات لولبية، بمعنى عن وجود شراع أو صاري أو مرساة وجزر يرضم من أرض جبار رملية حملت من الغبار ما يحجب النظر على المدى البعيد. فنادي الريان مستوضحاً، وقال الأخير "لقد انقرضت السفن الشراعية منذ زمن بعيد، لأنها لم تعد تصلح لمتطلبات العصر وحلّ محلها هذه السفن الثقيلة التي تسير على ما يسمى بالوقود النووي" (زيادنة، صالح، 1994). تيار هوائي بارد لفح وجه السندياد ولوهله انتقض، كمن انقضعت عيناه على رؤيا دامغة: هو يقف على طريق سريع معبد تكشف تحت ثنياه الرمال المتاثرة، ويمتد الى ما لا نهاية ليتصل بمجموعة أخرى ملتوية وملتفة، ذكرته بأفاعي وادي الماس الذي علق فيه قبلاً، وما إن اقترب قليلاً حتى مرت بمحاذه سيارات جامعة مطلقة العنان لأبواقها، في نوته موسيقية هستيرية، وكأنها نمل عملاق دب هارباً على غير Heidi من نار شعواء التهمت مواطنه الحرجة.

والكل في تسابق محموم نحو مركز المدينة حيث ناطحات سحاب باسقة تشبه رcab الرسام مودجلياني" في تحديد الجاذبية فاغرة أفواهها كعاملة أكلة لحوم البشر على أسواق غصت بأناس لباسهم غريب وادواتهم مختلفة وأسلتهم مبللة، يتكلمون بلغات لا يفهمها أحد، وأضعين أيديهم، القابضة على أجهزة صغيرة، على آذانهم في وضع مشابه لوضع صدف البحر بغية التقاط إشارة من وراء غياب المحيط، وليس فقط صوت البحر الهادر من يعكس صفو المدينة، فإقلال الطائرات من على المدارج يشهي الى حد كبير انبعاث طائر الفينيق من الرماد، وكذلك يذكر بقيمة الجديد بعد كل طلعة، ومن اختلط عليه الأمر، احتار بين أسراب الطائرات ورفوف الحمام الشاردة على هواها، بينما حمامه وحيدة زاجلة في الأمس القريب كانت تقفي بالمطلوب وأكثر.

في خضم هذا الاختلاف الواضح، وقف السندياد وحيداً في لباسه التقليدي، والعمامة على رأسه، ترافقه على كتفه سلوته الوحيدة ياسمينة (صورة رقم 3)، التي خالت المدينة فقصاصاً كبيراً زاخراً بكل أنواع الطيور على اختلاف حجمها وأشكالها.

**ياسمينة صديقة السندياد الكثيرة الكلام**

صورة رقم: 3 رحلات السندياد: الكنز المدفون، المجلد الثاني، بيروت، لبنان، ص. 28

أشرقت الشمس بعد حين، وبانت الأمور على حالها. فلا شجر أيك ملف، ولا ببغوات بألوان قوس قزح تتحاكى على الغصون المتمالية، ولا حواري على ضفاف الأنهر تداعب أنماطها أوتار الفيثارة النحيلة، حيث تطفو على سطح المياه رسائل القانى الزجاجية العابرة. فقط، أكواخ من الباطون المسلح تحوطها أسلاك كهربائية شائكة ومجوّات كهرومغناطيسية أسرت المدينة بقالب من المشهدية الجمالية الزائف المستحدثة، حيث لا جوهر ولا أصل، فقط لاقفاث شركات تجارية حملت اسم السندياد رمزاً للسفر، وأبواباً إلكترونية تفتح ثلقانياً بمجرد اقتراب الزائر، وأخرى دوارة تذكرة بباب مغارة على بابا والأربعين حرامي حيث يوجد الذهب المسروق، وإن كان لا بدّ من كلمة سر، فلا هتاف ولا صراخ، ولا "افتح يا سمسم"، بل بطاقة صغيرة ممعنطة، تحوي الكلمة السرية، تتيح اللولوج لأماكن أخرى مميزة وخاصة.

إنه الزمن الجديد، وقت توقفت الأرض عن الدوران وأضحت الأحلام، أو ما تبقى منها، رهينة حقيقة مغايرة تماماً لكلّ ما سبق، وبات الفرد أسير عالم اختلط فيه الحابل بالنابل، وانقلب كلّ المعايير والموازين، ودخلت المنطقة أتون نزاع مستعر وحالة متزايدة من الانفتاح قدمأً صوب المجهول الآتي حكمًا، لا محالة.

**الخاتمة والنتائج:**

ذكرت الشهرازد في حكاياتها سندبادين: بري وبحري، لا فارق بينهما سوى مدى انتماء للمكان شكلاً وأسلوبًا، وحيث تميّز الثاني بباقة من الدلالات المتوافرة نتيجة عدم ارتباطه بالمكان، وانتمناه للبحر الذي أسمى أرضًا، مطلقاً سراح الذات وفاتحًا المكان صوب كل اتجاه. صحيح أنَّ السندباد ترحل عن بغداد وابتعد عنها كثيراً، إلا أنه كلَّ مرَّة كان يعود إلى نقطة البداية، من اليابسة إلى المحيط، ومن فضاء الميناء إلى فضاء غريب آخر ومن مكان معروف إلى آخر غامض مطموس، ومن هوية الأنا إلى هوية الفرد الآخر.

امتدت فترة الليالي حوالي الثلاثة والثلاثين شهرًا، وهي تقريباً فترة الحمل والرضاة، وكأنَّ الحكايات جمعها، ومن ضمنها حكايات السندباد، مولود لأبصار النور وخرج من الرحم إلى معترك الحياة بكلِّ ما تحويه من أحداث ومفاصل. وقد صبغت رحلة السندباد بـ“حالة من الالتقاء والانزلاق والتصادم بين فضاءين لا يكتمل الوجود ولا تتحقق الكينونة، إلا بالفالقهما، وبين الفضاء المركَّز في الداخل، وفضاء السفر وترحال الخارج، تقلبت شخصية السندباد بين مفهومي الهوية واللا هوية، فالغرابة البعيدة عن الوطن الأم، والتنقل على امتداد مساحات جغرافية شاسعة، يفتحا المجال أمام عدة تساولات عن المرجع والهوية والانتماء تحت مظلة المعرفة إلى درجة السمو حتى نقطة التشبع، والتشبع هنا لا علاقة له بالمراكز ولا بالسلطة ولا بالجاه، إنه دينامو الذات الدائر أبداً في مساحة المكان واللا مكان، وإذا كانت الهوية مرتبطة بمكان ومساحة جغرافية مغلقة معينة ومحددة، فإنَّ اللا هوية تهيم في اتساع اللا مكان، لا تحدها أطر، ولا تعيق حركتها أي نوع من أنواع الحواجز. أطلق السفر بحرًا سراح ذات السندباد، وأعتقد الجغرافيا من كل حدود والتزمات، وفتح الأمكنة على بعضها البعض وتقللت من الهوية وجذور المكان ونفاذها من أجل حفظها وصونها بالذات.

في قصص الليالي بات السندباد مرجعاً حيًّا لا ليس فيه، وتقى بأم العين مشاهداته، وفي عصر العولمة حيث خرقت منظومة التواصل عباب الفضاء، تشكّل السندباد التواصلي بوجوه متعددة، ومنذ بساطه الطائر على أثير البث المباشر، فكان السفر عبر الكلمة تجسيداً لمفهوم المغامرة واختراقاً لحدود المسافات في لحظة ولدت آلاف السنبادة على طول مدى الموجات الرقمية. في زمن جديد مستحدث، تبعثرت المعايير وتبدل المفاهيم وتباينت المعطيات، حتى الهويّات استفاقت دفعة واحدة في عالم مليء بالصراعات والنزاعات مدفوعاً بكم هائل من التكنولوجيا الرقمية. في خضم هذه التجاذبات هام السندباد على وجهه. ولا فرق، ما إذا كان فرسان الشمس فيما مضى بوصلة السندباد، أم كان نظام الجب.س (GPS) العالمي الموصول بالأقمار الصناعية رفيق دربه حالياً عوضاً عن عصفورته ياسمينة، يكفي القول أنَّ المغامر البحري يبقى دوماً أيقونة السفر ورمزاً لكل طامح مثابر وضع نصب عينيه هدفاً سامياً يصبو دوماً لتحقيقه والارتقاء منه.

من داخل صميم كل متنقّل وفي عمق روح كل مغامر تقع شخصية بطل في حالة انتظار، بانتظار لحظة الاستدعاء. تماماً كالجيني في رحم القمّق، ينتظر من يستدعيه مشرعاً له الخروج في أيِّ زمان ومكان. لحظة استثنائية تستمد قوتها من الأفراد أنفسهم وتنقطع بهؤلئهم وأهؤلاء هم. هو القرار الجريء في اللحظة المنشودة، عند أصحاب القرار ذوي النفوذ المتمردة ورواد المغامرة وركوب الخطط. كل فرد هو بحار، خطوة واحدة خارج إطار القصة المصوّرة تكفي لينفلت السندباد في عالم الواقع في حالة تواصل مع القارئ السندبادي الهوية، وجهته ما وراء البحار والكون محيطه اللامتناهي. سفرة السندباد هي سفرة الإنسان ذو الهوية الراخة بالأحلام والمتقدّدة باستمرار.

انها سفرة الحياة.

ويبيّن السؤال: هل سوف يعود السندباد يوماً ويحط رحاله في مجتمع جديد مغایر تماماً عن واقع المجتمع الحالي؟ وعن أي نوع من أنواع الهوية يبحث؟ هل سوف يلقي المرساة دون الالتفات إلى الوراء؟ وما العمل إذا هبت رياح التغيير وانقضت الأشارة وتراجح المركب ومن فيه؟

ومن خلال هذه الدراسة استنتجنا ما يلي:

- لطالما شكل الخيال دعامة الأساس في أدب الرحلات ما أضفى على رحلات السندباد نكهة خاصة متميزة، والسفر لأجل السفر هو عين المغامرة حصرًا، فعل ارتكبه البشر مراراً وتكراراً ولا زالوا.
- إن سهم السندباد يشير أبداً نحو الخارج، مليئاً نداء المغامرة مصحوباً بحبِّ استكشاف بقاع العالم كوسيلة ناجحة من وسائل البلوغ والنجاح، حيث يقصي الإحساس بغرابة العالم كلَّ إحساس بالخطر المميت، وهذا ما صادفه السندباد خلال سفراته في الأمكنة العجائبية الراخة بالإيمان التي تنقل بينها رغبة لنفسه الذاتية المسيرة. وإن كانت كلَّ رحلة قد حققت غايتها لحساب فاعلها الشخصي، بما حيث إرضاء غريزته ونهمه إلى الاستكشاف



والمعرفة وغيرهما، إلا أنها أصابت هدفًا في مرمى الأنسان ونبيض الحياة معاً، فالسفر لا يمكن أن يتوقف عند طرف مشاهداته إنما يخطأها من أجل الوصول إلى المبتغى.

- إن بوصلة السندياد تختلف عن أدوات الملاحة وتحديد الواقع المعروف بها حالياً، ورغبة الذات الوعائية تختلف عن رغبات الملاحين الحاليين، فكل سفرة حبيثاتها وزمانها وفضاءها. إن سفرة السندياد سفرة دائمة لا يوصلة لها، إنها سفرة الحياة في ارتقاء دائم للذات الإنسانية، إلى مكانة أسمى حيث كل شيء مختلف ومطعم بنكهة الفردانية البراغماتية في عصر اختلفت فيه المعايير، ولبست المفاهيم حلقة جديدة، ومورست الطقوس بطرق فيها من الحادة، ومن الجديد الكثير الكثير، وما بقي من أثر الرحلة العرب القديمي سوى ذكر مخطوطات خلدت مشاهداتهم فيما مضى.

المصادر والمراجع

1. أ.م.د علي قهرمانى- أ.م.د.حميد ولی زاده- علي خالقى ، دراسة سنة (2014) بعنوان " ظاهرة تجميد الرمز في الشعر العراقي المعاصر سندياد نموذجاً ". أ.م.د علي قهرمانى- أ.م.د.حميد ولی زاده- علي خالقى - مجلة جامعة الأنبار للفنون والأداب.
2. ابو حمدان، ميري: العلاقة بين اللغة والهوية وأثرها في المنظومة الاجتماعية: شؤون ثقافية، فصلية تصدر عن المديرية العامة للشؤون الثقافية، وزارة الثقافة اللبنانية، العدد 3، تموز - آب - أيلول، 2016، ص. 97
3. أبي القاسم، ابن حوقل: كتاب المسالك والممالك، لبنان، بريل، 1873 م
4. ألف ليلة وليلة، المجلد الثالث، دار ومكتبة الهلال، 2009، بيروت
5. الأيوبي، وفاء محمد حسن: الحضارة والعلوم الى أين؟ دراسات في الحضارة المقارنة، الطبعة الأولى، 2012 ص. 208
6. البستانى، بطرس: كتاب دائرة المعارف، مجلد 4، دار المعرفة، بيروت، لبنان، 1955، ص. 261
7. البعبكي، منير: المورد، قاموس إنكليزي عربي، دار العلم للملايين، بيروت، الطبعة السادسة عشرة، 1982
8. تزفيتان، تودوروف: مدخل للأدب العجائبي، ترجمة الصديق بو علام، ط 1، الرباط، 1993
9. توما، جان: أدب الرحلة والرحالون العرب، ط 1، المؤسسة الحديثة للكتاب، لبنان، 2014، ص. 72
10. الحسين، قصي: موسوعة الحضارة العربية، العصر العباسي، 2004، دار ومكتبة الهلال، بيروت، لبنان
11. رحلات السندياد: الكنز المدفون، المجلد الثاني، بيروت، لبنان، ص. 15
12. الزبيدي، محب الدين: تاج العروس من جواهر القاموس، تحقيق على شبرى، ج 2، (1994) دار الفكر، بيروت، ص 207
13. السيدة أنوار حمود مسعود الصالحي- أ.م.د. مؤيد عبد الوهاب السامرائي، دراسة سنة (2007) بعنوان " قصة السندياد البحري كما يتناولها النقد المعاصر ". - جامعة تكريت كلية التربية / سامراء
14. عريفن نور فائزه، دراسة سنة (2022) بعنوان: البنية السردية في حكاية السندياد البحري لكامل كيلاني "دراسة تحليلية سردية- تزفيتان تودوروف". قسم اللغة العربية وأدبها- كلية العلوم الإنسانية- جامعة مولانا مالك ابراهيم الإسلامية الحكومية مالانج.
15. قدور، سكينة: تساقط أقنعة السباب في رحلته الأخيرة، الحادة، السنة السابعة عشر، العدد 127-128، بيروت، ربيع 2010، ص 243.
16. الفزويني، الإمام زكريا بن محمد بن محمود: عجائب المخلوقات وغرائب الموجودات، (2008)، بيروت، دار الشرق العربي، ص. 108-109-114-115-
17. المنجد في اللغة والإعلام، الطبعة السادسة والعشرون، المكتبة الشرقية، ساحة النجمة، 1986، بيروت، لبنان، ص. 488
18. الموسوي، محسن جاسم: الذكرة الشعبية لمجتمعات ألف ليلة وليلة، السرد ومرجعياته التاريخية وألياته، ط.1، 08/03/2016، المركز الثقافي العربي، المغرب
19. ميكسيلاي، اليكس: الهوية، ط 1، ترجمة على وطفه، دار الوسيم للخدمات الطباعية، دمشق، 1993، ص. 108.



20. NATHAN, Fernand: *le Dessin de Lascaux a Picasso*, Arnoldo Mondadori Editore S.P.A, Milano, 1981 Op.Cit., p.8.
21. DUMEZIL, Bruno: *Le periple mystique de Brendan*, Historia N° special, les voyages.
22. extraordinaires, Juillet, Aout – 2016, N° 3
23. GARDRAT-OUERFELLI, Christine: *Les ombres chinoises de Marco Polo*, Historia, les voyages extraordinaires, Juillet, Aout – 2016, N° 30, p. 26
24. GERMINAL, Peiro: *Lascaux, phare de l'humanité*, Dossiers d'Archeologie, N° 376, Juillet-Août, 2016.
25. NATHAN, Fernand: le Dessin de Lascaux a Picasso, ed. Fernand Nathan (January 1, 1991) , p.8
26. SOURIAN, Etienne: *Vocabulaire d'esthetique*, 2eme edition, Quadrige, presses universitaires de France, 1990, 6, avenue Reille, 75014, Paris.

المقالات:

- .1 بشير، خالد: حكايات السندياد: من هو وفي اي عصر عاش؟
- .2 حكايات-السندياد-من-هو-وفي-اي-عصر-عاش؟
- .3 2023/11/12/ تاريخ الدخول: <https://www.hafryat.com/ar/blog/>
- .4 زيادنة، صالح: السندياد في رحلته الثامنة، 1994/9/12
- .5 2019/3/27/ تاريخ الدخول: www.khayma.com/salehzayadneh/maqalat/article04.htm
- .6 عبد الواحد، شريف: أثر ألف ليلة وليلة في أدب فولتير: الموضوع القصصي، عدد 349، مجلة الموقف الأدبي، اصدار اتحاد كتاب العرب، دمشق، ايار 2000